EURÓPAI PARLAMENT

2004 *2009*

Állampolgári Jogi, Bel- és Igazságügyi Bizottság

2007/2280(INI)

14.2.2008

JELENTÉSTERVEZET

a Cipruson eltűnt személyekről − A 2007. március 15-i európai parlamenti állásfoglalás nyomon követése
(2007/2280(INI))

Állampolgári Jogi, Bel- és Igazságügyi Bizottság

Előadó: Ewa Klamt

PR_INI

TARTALOMJEGYZÉK

Oldal

AZ EURÓPAI PARLAMENT ÁLLÁSFOGLALÁSÁRA IRÁNYULÓ INDÍTVÁNY 3

Külső fordítás

HU

AZ EURÓPAI PARLAMENT ÁLLÁSFOGLALÁSÁRA IRÁNYULÓ INDÍTVÁNY

a Cipruson eltűnt személyekről − A 2007. március 15-i európai parlamenti állásfoglalás nyomon követése
(2007/2280(INI))

Az Európai Parlament,

– tekintettel a Cipruson eltűnt személyekről szóló, 2007. március 15-i állásfoglalására[1],

– tekintettel az Egyesült Nemzetek főtitkárának vonatkozó jelentéseire[2], az ENSZ Biztonsági Tanácsának határozataira[3] és a Cipruson eltűnt személyek sorsának felderítésére tett nemzetközi kezdeményezésekre[4],

– tekintettel az Emberi Jogok Európai Bíróságának (EJEB) a Cipruson eltűnt személyekkel kapcsolatban 2001. május 10-én[5] és 2008. január 10-én[6] hozott ítéletére,

– tekintettel eljárási szabályzata 45. cikkére,

– tekintettel az Állampolgári Jogi, Bel- és Igazságügyi Bizottság jelentésére (A6-0000/2008),

A. mivel az előadónak az Eltűnt Személyek Bizottságánál (ESZB), a kihantolás helyszínein, a két közösség antropológiai laboratóriumaiban és a Cipruson eltűnt személyek családjainál tett látogatásának kizárólagos célja, hogy megvizsgálja az eltűnt személyekkel kapcsolatos humanitárius problémát (görög ciprióták és török ciprióták), ami az eltűnt személyek hozzátartozóinak azon jogából fakad, hogy megtudhassák, mi lett rokonaik sorsa,

B. mivel még mindig tart az eltűnt személyek családjainak szenvedése és gyötrelme, akik évtizedek óta mit sem tudnak szeretteik sorsáról, és mivel minden erőfeszítést meg kell tenni a vizsgálat előmozdítása érdekében, amíg a szemtanúk még tanúvallomást tudnak tenni,

C. mivel a ciprusi ESZB 2004 óta előrelépést ért el a holttestek kihantolása és a földi maradványok azonosítása révén, és elkötelezettséget mutat a további előrelépések iránt, azzal a céllal, hogy olyan eredményekre tegyen szert, amelyek kizárólag kapacitásának növelésével érhetők el, különösen a terepmunka tekintetében,

D. mivel az ESZB-nek a földi maradványok kihantolására, azonosítására és

---

[1] HL C 301 E, 2007.12.13., 243. o.
[2] Nevezetesen az Egyesült Nemzetek Cipruson folytatott műveleteiről szóló legutóbbi jelentés (S/2007/699), IV. fejezet.
[3] Nevezetesen a 2007. december 14-i 1789. (2007). sz. határozat.
[4] A Cipruson eltűnt személyekkel foglalkozó bizottság: http://www.cmp-cyprus.org
[5] *Ciprus kontra Törökország*, 25781/94 sz. ügy, EJEB 2001-IV.
[6] *Varnava és mások kontra Törökország,* a fellebbezés még folyamatban van.

Külső fordítás

visszaszolgáltatására irányuló projektje 2006 augusztusa óta folyik, és eddig 373 földi maradványt hantoltak ki, amelyből 262 maradványt elemeztek az ESZB antropológiai laboratóriumában valószínűsített azonosításuk érdekében,

E. mivel a Ciprusi Neurológiai és Genetikai Intézet Kriminalisztikai Genetikai Laboratóriumát bízták meg azzal a feladattal, hogy a DNS-tipizálás módszereivel azonosítsa a csontvázmaradványokat, amihez az első mintákat 2007 áprilisának elején nyújtották be,

F. mivel az első sikeres azonosításokat 2007 júniusának végén készítették el, és eddig 83 kihantolt személy maradványait azonosították ezzel az eljárással az ESZB-projekt keretében,

G. mivel az ESZB-nek nyújtott legnagyobb egyszeri hozzájárulás – 1,5 millió EUR – egy célzott uniós projekt keretében érkezett, amely csak a 2008 végéig terjedő időszakot fedezi,

H. mivel az előadó külön kiemeli az ESZB görög ciprióta és török ciprióta tagjai közötti konstruktív együttműködést, valamint a görög ciprióta és török ciprióta közösség tagjaiból álló munkacsoportok közötti kiváló együttműködést mind a laboratóriumban, mind pedig a terepmunka során,

1. felszólítja az érintett feleket, hogy folytassák komoly és őszinte együttműködésüket, amelynek célja a Cipruson eltűnt valamennyi személy sorsának feltárására irányuló megfelelő vizsgálatok gyors lezárása, valamint annak elérése, hogy sor kerüljön az Emberi Jogok Európai Bírósága által 2001. május 10-én hozott ítélet teljes körű végrehajtására;

2. felszólítja az érintett feleket és mindazokat, akik bármilyen – személyes tudásból, archívumokból, harctéri jelentésekből vagy fogva tartási intézmények feljegyzéseiből származó – információval vagy bizonyítékkal, vagy azokhoz történő hozzáféréssel rendelkeznek, hogy munkájának elősegítése érdekében bocsássák azt az ESZB rendelkezésére;

3. támogatja, hogy további pénzügyi támogatást biztosítsanak az ESZB számára a 2009-től kezdődő időszakra, és létfontosságúnak tartja, hogy további 2 millió eurót különítsenek el erre a célra az Európai Unió 2009. évi általános költségvetéséből;

4. felszólítja a Tanácsot és a Bizottságot, hogy állapodjanak meg a szóban forgó, 2009-től kezdődő időszakra irányuló további pénzügyi segítségnyújtásról, nemcsak a munka folytatása érdekében, hanem a kapacitások bővítése céljából is, különösen a terepmunkát illetően, hogy ily módon több tudóst alkalmazhassanak és több felszerelést finanszírozhassanak;

5. felszólítja a tagállamokat, hogy tartsák fenn az eddig nyújtott támogatásukat;

6. felkéri az Állampolgári Jogi, Bel- és Igazságügyi Bizottságot, hogy folytassa a Cipruson

eltűnt személyek ügyének nyomon követését, és nyújtson be éves jelentéseket;

7. felhatalmazza az előadót és az Állampolgári Jogi, Bel- és Igazságügyi Bizottságot, hogy tegyenek meg minden lehetséges lépést valamennyi érintett fél arról történő meggyőzése érdekében, hogy komolyan és tevőlegesen közreműködjenek minden egyes eltűnt személy sorsának kivizsgálására irányuló erőfeszítésekben;

8. utasítja elnökét, hogy továbbítsa ezt az állásfoglalást a Tanácsnak, a Bizottságnak, az Egyesült Nemzetek főtitkárának, Ciprus, Törökország, Görögország és az Egyesült Királyság kormányának és parlamentjének, valamint a ciprusi Eltűnt Személyek Bizottságának.